



Distr.
LIMITED

A/C.5/51/L.64*
30 May 1997
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Пятьдесят первая сессия
Пункт 136 повестки дня

ФИНАНСИРОВАНИЕ МИССИИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ОКАЗАНИЮ
ПОМОЩИ РУАНДЕ

Проект решения, представленный Председателем после
неофициальных консультаций

Генеральная Ассамблея, рассмотрев доклад Генерального секретаря о финансировании Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию помощи Руанде¹, соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам² и доклад Комиссии ревизоров³,

а) одобряет выводы и рекомендации, содержащиеся в докладах Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам и Комиссии ревизоров;

б) принимает к сведению дополнительные потребности в размере 5 046 900 долл. США брутто (5 011 600 долл. США нетто) в связи с функционированием Миссии по оказанию помощи в период с 1 января по 30 июня 1996 года и постановляет уполномочить Генерального секретаря использовать зачитываемые остатки, возникающие в связи с ликвидацией обязательств, относящихся к предыдущим периодам, в равном объеме для удовлетворения дополнительных потребностей;

* Переиздано по техническим причинам.

¹ A/51/830.

² A/51/891.

³ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят первая сессия, Дополнение № 5 (A/51/5), том II.

с) постановляет также сократить ассигнования за период с 10 июня по 31 декабря 1995 года, утвержденные в соответствии с положениями ее резолюции 49/20 В от 12 июля 1995 года, с 109 951 900 долл. США брутто (107 584 300 долл. США нетто) до 99 628 200 долл. США брутто (97 508 000 долл. США нетто) с учетом суммы, распределенной в соответствии с положениями этой резолюции;

д) постановляет далее включить в предварительную повестку дня своей пятьдесят второй сессии пункт, озаглавленный "Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию помощи Руанде".
